

UCLA

Archive of the Yiddish Literary Journal Kheshbn

Title

Kheshbn No. 142 - Fall 2003 - Table of Contents- Transliteration/Translation

Permalink

<https://escholarship.org/uc/item/12f8f3q0>

Journal

Archive of the Yiddish Literary Journal Kheshbn, 142(1)

Publication Date

2003

Copyright Information

Copyright 2003 by the author(s). All rights reserved unless otherwise indicated. Contact the author(s) for any necessary permissions. Learn more at <https://escholarship.org/terms>

Peer reviewed

Kheshbon, No. 142

תַּאַרְבֵּסְט תַּשֶּׁס"ד
Autumn 2003

אַיִנְהאַלט
INHALT
TABLE OF CONTENTS

Page זַיַט

3

אַבְרָהָם סוּצְקֵווער: לידער

Avrum Sutskever: Lider

Avrum Sutzkever: Poems

6

מ. וואָלף: אַרי שטערנפֿעלד

M. Wolf: Ari Shternfeld

M. Wolf: Ari Sternfeld

14

ד. וואָלפֿע: לידער

D. Volpe: Lider

D. Wolpe: Poems

16

צ. אַיזנמאַן: באַלאַדע פֿון אַן עלנטן מענטש

Ts. Ayznman: Balade Fun An Elntn Mentsh

Z. Eisenman: Ballad of a Lonely Man

17

ל. מַיזנער: עלעגיע פֿאַר אַ ייִדישן פֿאַעט

L. Mayzner: Elegye Far A Yidishn Poet

L. Majzner: Elegy For A Yiddish Poet

20

פ. פּלאַטקין: לידער

P. Plotkin: Lider

P. Plotkin: Poems

22

א. שפּיראַ: רבקה באַסמאַן-בן-חיים - דער טרויעריק-

נאַכטינגאַל-פאַרבענקטער

A. Shpira: Rivke Basman-Ben-Khayim – Der Troyerik-Farbenkter Nakhtingal

A. Shpira: Rivka Basman Ben-Chaim – The Sad-Yearning Nightingale

32

מ. (בן שלמה) וואָלף: דער פֿרויען-בונט אויף דער בערלינער

”רֶאָזען-שטראַסע”

M. (Ben Shloyme) Wolf: Der Froyen-Bunt Of Der Berliner “Rozen-shtrasse”

M. (Ben Solomon) Wolf: The Women’s Rebellion on the Berlin “Rosenstrasse”

38

ש. סימכאָוויטש: לידער

Sh. Simkhovitch: Lider

S. Simhovitz: Poems

39

מ. אייזענבאָד: דער קלאַס פֿון 37-טן יאַר (דערציילונג)

M. Aizenbud: Der Klas Fun 37-tn Yor (Dertseylung)

M. Eisenbud: The Class of '37 (Story)

46

דוד הֶאָפּשטיין-פּרײַז

Dovid Hofshiteyn-Prayz

The David Hoffstein Prize

49

מ. שקליאַר: לידער

M. Shklyar: Lider

M. Shklar: Poems

50

ל. פּראָלאָוו: די באַבע יוכבד (דערציילונג)

L. Prolov: Di Bobe Yokheved (Dertseylung)

L. Proloff: Grandmother Yoheved (Story)

57

ג. סלוצקי-קאהן: ליד

G. Slutski-Kan: Lid

G. Slucki-Cahn: Poem

58

אַנגעקומען אין רעדאַקציע

Ongekumen in Redaktsye

To the Editor

59

כראָניק פֿון ל. א. ייִדישן קולטור-קלונ

Khronik Fun L. A. Yidishn Kultur-Klub

Chronicle of the L.A. Yiddish Culture Club

61

ל-ע: צבי הירש ז"ל

L-E: Tsvi Hirsh Z'L
L. E.: Zvi Hirsch RIP

62

בַּאֲגִרִּיסוֹנְגֵעֵן

Bağrisungen

Greetings